

Saken

Överklagande av förstainstansrättens dom (femte avdelningen) av den 30 maj 2006 i mål T-87/94, Blom mot rådet och kommissionen, genom vilken förstainstansrätten ogillade en talan om skadestånd enligt artikel 178 i EG-fördraget (nu artikel 235 EG) och artikel 215 andra stycket i EG-fördraget (nu artikel 288 andra stycket EG) för den skada sökanden påstås ha lidit för att han varit förhindrad att saluföra mjölk enligt rådets förordning (EEG) nr 857/84 av den 31 mars 1984 om allmänna tillämpningsföreskrifter för den avgift som avses i artikel 5c i förordning (EEG) nr 804/68 inom sektorn för mjölk och mjölkprodukter (EGT L 90, s. 13), i dess lydelse enligt kommissionens förordning (EEG) nr 1371/84 av den 16 maj 1984 om tillämpningsföreskrifter för den tilläggsavgift som avses i artikel 5c i förordning nr 804/68 (EGT L 132, s. 11).

Domslut

- 1) Överklagandet ogillas.
- 2) Blom skall ersätta rättegångskostnaderna.

(¹) EUT C 261, 28.10.2006.

Domstolens dom (andra avdelningen) av den 18 oktober 2007 (begäran om förhandsavgörande från Gerechtshof te Amsterdam (Nederländerna) – J.A. van der Steen mot Inspecteur van de Belastingdienst Utrecht-Gooi/kantoor Utrecht

(Mål C-355/06) (¹)

(Sjätte mervärdesskattedirektivet — Självständig ekonomisk verksamhet — Aktiebolag — Fysisk person som ensam är företagsledare, aktieägare och anställd utövar bolagets verksamhet)

(2007/C 315/31)

Rättegångsspråk: nederländska

Hänskjutande domstol

Gerechtshof te Amsterdam (Nederländerna)

Parter i målet vid den nationella domstolen

Klagande: J.A. van der Steen

Motpart: Inspecteur van de Belastingdienst Utrecht-Gooi/kantoor Utrecht

Saken

Begäran om förhandsavgörande – Gerechtshof te Amsterdam – Tolkning av artikel 4.1 i rådets sjätte direktiv 77/388/EEG av den 17 maj 1977 om harmonisering av medlemsstaternas lagstiftning rörande omsättningsskatter – Gemensamt system för mervärdesskatt: enhetlig beräkningsgrund (EGT L 145, s. 1; svensk specialutgåva, område 9, volym 1, s. 28) – Begreppet självständig ekonomisk verksamhet – Fysisk person som har som enda aktivitet att utföra alla de faktiska arbetsuppgifter som omfattas av verksamheten i ett aktiebolag där han själv är ensam företagsledare, ensamägare och enda anställd

Domslut

I enlighet med tillämpningen av artikel 4.4 andra stycket i rådets sjätte direktiv 77/388/EEG av den 17 maj 1977 om harmonisering av medlemsstaternas lagstiftning rörande omsättningsskatter – Gemensamt system för mervärdesskatt: enhetlig beräkningsgrund, skall en fysisk person, som utför samtliga arbetsuppgifter i ett skattskyldigt bolags namn och för detta bolags räkning, genom tillämpning av ett anställningsavtal mellan denne och bolaget, i vilket den fysiska personen för övrigt är ensam aktieägare, företagsledare och anställd, inte själv anses skattskyldig i den mening som avses i artikel 4.1 i det nämnda direktivet.

(¹) EUT C 294, 2.12.2006.

Domstolens dom (femte avdelningen) av den 25 oktober 2007 – Europeiska gemenskapernas kommission mot Republiken Grekland

(Mål C-440/06) (¹)

(Fördragsbrott — Direktiv 91/271/EEG — Föreningar och olägenheter — Rening av avloppsvatten från tätbebyggelse — Artiklarna 3 och 4)

(2007/C 315/32)

Rättegångsspråk: grekiska

Parter

Sökande: Europeiska gemenskapernas kommission (ombud: S. Pardo Quintillán och M. Konstantinidis)

Svarande: Republiken Grekland (ombud: E. Skandalou)

Saken

Fördragsbrott – Åsidosättande av artiklarna 3 och 4 i rådets direktiv 91/271/EEG av den 21 maj 1991 om rening av avloppsvatten från tätbebyggelse (EGT L 135, s. 40; svensk specialutgåva, område 15, volym 10, s. 93) – Underlåtenhet att säkerställa att avloppsvatten från tätbebyggelse i 24 tätorter undergår lämplig rening

Domslut

- 1) Republiken Grekland har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt artiklarna 3 och 4 i rådets direktiv 91/271/EEG av den 21 maj 1991 om rening av avloppsvatten från tätbebyggelse, genom att inte säkerställa att tätorterna Artemida, Chrysoupoli, Igoumenitsa, Héraklion (Kreta), Katerini, Koropi, Lefkimmi, Litochoro (Piérie), Malia, Markopoulo, Mégare, Nea Kydonia (Kreta), Naupacte, Nea Makri, Parikia (Paros), Poros-Galatas, Rafina, de Thessalonique (turistområde), Tripoli, Zante, Alexandria (Émathie), Édessa och Kalymnos förses med ledningsnät för att ta hand om avloppsvatten från tätbebyggelse som uppfyller kraven i artikel 3 i direktivet och/eller reningssystem för avloppsvatten från tätbebyggelse som uppfyller kraven i artikel 4 i direktivet.
- 2) Talan ogillas i övrigt.
- 3) Republiken Grekland skall ersätta rättegångskostnaderna.

(¹) EUT C 310, 16.12.2006.

Domstolens dom (fjärde avdelningen) av den 18 oktober 2007 – Europeiska gemenskapernas kommission mot Republiken Frankrike

(Mål C-441/06) (¹)

(Statligt stöd — Skyldighet att återkräva stödet — Skyldighet till lojalt samarbete)

(2007/C 315/33)

Rättegångsspråk: franska

Parter

Sökande: Europeiska gemenskapernas kommission (ombud: C. Giolito)

Svarande: Republiken Frankrike (ombud: G. de Bergues och S. Ramet)

Saken

Fördragsbrott – Underlåtenhet att verkställa kommissionens beslut av den 2 augusti 2004 om det statliga stöd som Frankrike genomfört till förmån för France Télécom (EUT L 269, 2005,

s. 30) inom den angivna fristen – Åsidosättande av artiklarna 2 och 3 i nämnda beslut och artiklarna 10 EG och 249 fjärde stycket EG – Skyldighet att återkräva ett rättsstridigt stöd – Praktiska svårigheter avseende beräkningen av det exakta stödbelopp som skall återbetalas och den omständigheten att en talan har väckts mot kommissionens beslut att stödet är rättsstridigt påverkar inte denna skyldighet

Domslut

- 1) Republiken Frankrike har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt artiklarna 2 och 3 i kommissionens beslut av den 2 augusti 2004 om det statliga stöd som Frankrike genomfört till förmån för France Télécom, och enligt artiklarna 10 EG och 249 fjärde stycket EG, genom att inte inom den angivna fristen verkställa det beslutet.
- 2) Republiken Frankrike skall ersätta rättegångskostnaderna.

(¹) EUT C 310, 16.12.2006.

Domstolens dom (tredje avdelningen) av den 18 oktober 2007 (begäran om förhandsavgörande från Korkein hallinto-oikeus – Finland) – Förfarande som anhängiggjorts av Avena Nordic Grain Oy

(Mål C-464/06) (¹)

(Jordbruk — Systemet med exportbidrag för jordbruksprodukter — Förordning (EG) nr 800/1999 — Artikel 5 — Ingiven exportdeklaration — Inlämning per fax)

(2007/C 315/34)

Rättegångsspråk: Finska

Hänskjutande domstol

Korkein hallinto-oikeus

Part i målet vid den nationella domstolen

Klagande: Avena Nordic Grain Oy

Saken

Begäran om förhandsavgörande – Korkein hallinto-oikeus – Tolkning av artikel 5.5 i kommissionens förordning (EG) nr 800/1999 av den 15 april 1999 om gemensamma tillämpningsföreskrifter för systemet med exportbidrag för jordbruksprodukter (EGT L 102, s. 11) – Underlåtenhet att beakta en exportdeklaration som lämnats per fax, eftersom originaldeklarationen lämnats in till myndigheterna först efter lastningen – Proportionalitetsprincipen och principen om god förvaltnings sed